

عبرانیلار

تانیشلیق

عبرانیلار یازیلان نامه گیتدیگیچه آرتیان قارشیلیقلار سیپلی ایماندان دَمنه خاطارنا دوشن مسیحیلر اوچیندیر. یازیانچی خودایینک حاقیقی و اینک سُنْگْی آیانلیغینینگ دُغْردان-دا عیسی مسیحدیگینی بَلْپ، اُلاری ایماندا قاییم دورماغا چاغیریار. اُل اوچ حاقیقاتی آیراتین بَلْپ گِچیر: (۱) عیسی مسیح خودایینک ابدی اُغلودیر و کُهنه عَهْدینگ پیغامبارلاریندان، پَریشده لَرْدن، حَتّی موسی پیغامباردان-دا هم بیکدیر. (۲) عیسی مسیح خودای طارافیندان ابدی کاهین دیتپ اعلان ایدیلپ، کُهنه عَهْدینگ کاهینلاریندان هم بیکدیر. (۳) ایمان اِدین آدم عیسی مسیحینگ اوستو بیلن گونه دِن، قُرقولاردان و اُلومدن نجات تاپیار.

یهودی لرینگ دینینده خودایینک غاضابیندان نجات تاپماق اوچین یُریته شریغاتی برجای ایدیلپ، کَن مال قربانلیق بریلیردی. بولارینگ باری باش کاهین عیسی مسیحینگ اوستو بیلن نجات بریلْمکلیگینگ کُلْگه سیدی. اسرائیلینگ تاریخینداقی تانیلیان آداملارینگ ایمانلارینی میثال گیتیرمگینگ اوستو بیلن یازیانچی اَز اُقیجیلارینی ایماندا وفادار قالماغا چاغیریار و گُز لَرینی عیسی مسیح تیکپ، اذیت و عاذاپلار باقمازدان، ایمانلارینی آخیرینا چنلی ساقلاماگی گُز کُردیریر.

ماضمونی

عیسی مسیح خودایینک کَمیل آیانلیغیدیر ۳-۱:۱

عیسی مسیح پَریشده لَرْدن اوستوندیر ۱۸:۲-۴:۱

عیسی مسیح موسی و یوشع پیغامبارلاردان بیکدیر ۱۳:۴-۱:۳

عیسی مسیح بیک باش کاهیندیر ۲۸:۷-۱۴:۴

عیسی مسیحینگ عَهْدی اینک بیک عَهْدیر ۲۲:۹-۱:۸

عیسی مسیح اینک سُنْگْی قربانلیقدیر ۳۹:۱۰-۲۳:۹

ایمانینگ اَهمیتی ۲۹:۱۲-۱:۱۱

آخیرقی ناصیحاتلار ۲۵-۱:۱۳

سُزی بیلن ساقلاپ، بیزی گونه لَرْدن پَکَلْدِن سُنْگ، عارشدا بیک خودایینک ساغیندا اُتوردی. ^۴ شیللیکده، اُغلونینگ پَریشده لَرْدن یُقاری بُلشی یالی، اُنْگا بَرلن آد پَریشده لَرینگ کیدن هم یُقاری بُلدی.

^۵ اُنْدا خودای پَریشده لَرینگ هایسی بیرینه: «سَن مَنینگ اُغلومسینگ، بو گون مَن سانْگا آتا بُلدوم» یا-دا «مَن اُنْگا آتا، اُل بُلْسا مانْگا اُغول بُلار» دیتدیر؟ ^۶ خودای پیکجه اُغلونی دونیه ایرنده: «قُی، خودایینک هممه پَریشده لری اُنْگا سجده اِستینلر!» دیدی. ^۷ خودای پَریشده لیر حاقدا: «مَن

اُغول پَریشده لَرْدن یُقاریدیر

خودای قادیم زاماندا آتا-بابالاریمیزا پیغامبارلارینگ اوستو بیلن کَن گِرک و هر هیلی یُللار بیلن کِلدی. ^۲ اِمّا بو آخیرقی گونلرده بُلْسا اُل بیزه اَز اُغلونینگ اوستو بیلن کِلدی. اُغلونینگ اوستو بیلن خودای عالم-جاهانی یارادیپ، اُنْی هممه زادینگ میراثچسی اَدیپ بِلدی. ^۳ اُغول خودایینک بیکلیگینینگ یالقیمیدیر، اُنونْگ کَمیل لیگینینگ صورتیدیر. اُل هممه عالم-جاهانی قودراتلی

پیشده لیریمی یلیر یالی اِدیرین و خیدماتکر لیریمی اَد-آلولا ر
یالی اِدیرین» دیر. ^۸ اِما اُغول حاقدا شیهله دیر:

«ای خودای، سنینگ تاختینگ ایدیدیر.

پادشاهلیق عصانگ عادالاتیق عصاسیدیر.

^۹ سِن عادالاتی سیوپ، تِلکه لیگی ییگر نیرسینگ.

شُونگ اوچین خودای، سنینگ خودایینگ،

سِنی دُستلارینگ ایچیندن سچپ سایلادی،

باشینگا شاتلیق یاغینی سویکدی.»

^{۱۰} اُغول حاقدا پنه-ده شیهله دیر:

«ای تانگری، سِن باشلان دُورونده پیرینگ

بُنادینی توتدو،

آسمانلار هم سنینگ اِلرینگ ایشیدیر.

^{۱۱} اَلار یُق بُلار، اِما سِن بُلسا قالارسینگ،

اَلار کُهنه کُینک کیمین دارغاپ گیدرلر.

^{۱۲} سِن اَلاری دُن کیمین دویرلرسینگ،

تُزپ گیدین لباس کیمین اویتگرلر.

اِما سِن هیچ هاجان اویتگرسینگ،

آخیری یُقدور سنینگ ییللارینگ.»

^{۱۳} خودای هایسی بیر پریشده:

«دوستانلارینگ آباق آشاغینا سالیانچام،

مینگ ساغیمدا اُتور» دیر؟

^{۱۴} شیللیکده، هم پریشده لر دینگه نجاتی میراث آلقاقلارا

خیدمات اِتیک اوچین ایبریلن خیدماتکر روحلار دَلمی نمه؟

نجاتدا قایم دورونگ

شُونگ اوچین ایماندا دَنوز یالی، ایشیدلریمیزه

خاص کَن اونس برملیدیریس. ^۲ اِگر خودایینگ

پریشده لرینینگ اوستو بیلن آیدیلان خاباری قایم توتوپ،

گونَه اِدنلر یا-دا قولاق آسمایان بُلانلار اَز عادالاتلی
جُغایینی آسادیلار، ^۳ بیز شوندان سَنگ نجات تاپماغینگ
بو عجایب یُونی اینکر اِتسک، جزادان قاجپ بیلریمی؟
نجات تاپماغینگ بو یُونی ازال-باشدا تانگری عیسی اعلان
اِتدی و اُنونگ آغزیندا ایشیدنلر تاصدیقلادیلار. ^۴ خودایینگ
اُزی هم عالاماتلار، مُعجزه لر و هر هیلی قودراتلاری گُرکُرمک
بیلن بو خاباری تاصدیقلادی و اَز ایسلگینه گُره مُقَدّس
روحونگ ناغمتلارینی پایلادی.

عیسی اینسان صورتیندا بُلوپ گلدی

^۵ بیزینگ گُرونکینی اِدین گِلجکی دونه میزی خودای
پریشده لره موطیع اِتمدی. ^۶ ترسینه، مُقَدّس یازغیلارینگ بیر
پرینده شیهله شاهاتلیق ایدیلر:

«آدام نَمه سِن اُنی یادلار یالی؟

اینسان اُغلی نَمه فیکرینی ادر یالی؟

^۷ اُنی پریشده لردن بیرآز واقلیق آشاق توتدو.

اُنکا حُرمت و بییکلیک تاجینی گیدیردینگ،

^۸ همّه زادی آیاغینینگ آشاغیندا قُیدو.»

خودای همّه زادی اُنونگ آیاغینینگ آشاغیندا قُیدی،
اُنکا موطیع دَل زات قُیمادی. یُه همّه زادینگ اُنکا
موطیع بُلانديغی حَضیرکی وقتدا بیزه اَشکر گُرونمیر. ^۹ اِما
بیز حُرمت و بییکلیک تاجینینگ عیسی گیدیریلندیگینی
گُریس، سَبی اَل بیزینگ اوچین اُلومه جیدادی. هاووا، اَل
پریشده لردن بیرآز واقلیق آشاق توتولپ، خودایینگ مِرَحمتی
بیلن همّه اینسانلار اوچین عذاب چکیپ اَلدی.

^{۱۰} باش نجات برینچی عیسائی عاذپلی اُلومینگ اوستو
بیلن کَمیل اِتَمکلیک همّه زادی اُزی اوچین و اُرونینگ
اوستو بیلن یارادان خودایا گِلشیکلیدی. سَبی خودای اُنونگ
اُلومینینگ اوستو بیلن کَن اُغوللاری بییکلیگه شایلادی.
^{۱۱} اینسانلاری مُقَدّس اِدین عیسی و اُنونگ اوستو بیلن
مُقَدّس ایدیلر ایندی بیر ماشغالا باغلیدیر. شُونگ اوچین

هم عیسی الارا دُغان و آیال دُغان دیممکدین اوتانمایار. ۱۲ ال
خودایا شیلَه دییر:

«سَنینگ آدینگ دُغانلاریما و آیال

دُغانلاریما آیدارین،

و جِماغاتینگ اُرتاسیندا سانگا اُوکی دییرین.»

۱۳ ال پنه-ده شیلَه دییر: «مَن اُنکا تَوکُل ادرین». سَنگرا پنه
شیلَه دییر: «ابنه، مَن و خودایینگ مانگا بَرَن فرزندلری.»

۱۴ بو فرزندلر تَن و هِم قانداقدیقلاری اوچین، عیسی
هَم اَلار یالی اینسان بُلدی. اَلومه دوچار ادرین شیطانی
اَل اَز اَلومینینگ اوستو بیلن یُق اُتدی، ۱۵ و هِمیشلیک
اَلوم قُرقوسینینگ بنده لیگیندکی اینسانلارینگ هِمسینی آزاد
اُتدی. ۱۶ عیسی پَریشده لَه دَل-ده، شیلَه بُلسا ابراهیمینگ
نسللرینه یاردیم ادر. ۱۷ سَنونگ اوچین اَل هَر طارافدان بیزلره
مَنگرملی بُلدی. شیدپ، اَل خالقینگ گونه لَرینی پَکَلیندیر
و خودایینگ خیدماتیندا رحمدار هِم اَمین باش کاهیندیر.
۱۸ عیسانینگ اُزی و سوسَه دوشوپ، عاذاپ بارینی گُردیگی
اوچین، و سوسَه دوشنلره کُمک اتمگی باشاریاندیر.

عیسی موسادان بیکدیر

۳ سَنونگ اوچین هِم، ای مَنینگ بیلن بیلَه
خودای طارافیندان چاغیریلان مُقادّس عزیزلر، هَمّه
فیکرینگیز عیسادا بُلسون! اَل بیزینگ ایقرار ادرین رسول و باش
کاهینیمیزدیر. ۲ موسانینگ خودایینگ اُیونده اَمین خیدماتکر
بُلشی یالی، عیسی هِم اُزونی کاهینلیغا بَلَن خودایا وفادار
بُلدی. ۳ ای سالان آدامینگ اُیدن خاص اولی خُرماتلی بُلشی
یالی، عیسی-دا موسادان خاص اولی خُرماتا میناسپ بُلدی.
۴ هَر بیر ای کیمدیر بیر طارافیندان بینا ادریلیندیر، اَمّا هَمّه
زادینگ بینا ادرینی خودایدیر. ۵ موسی گِلجکده اَیان ادریلجک
سُزلره شاهاتلیق اتمک اوچین، خیدماتکر کیمین خودایینگ
اُیونه اَمین بُلدی. ۶ اَمّا عیسی مسیح خودایینگ اُیونه اُغول
حُکْمونده اَمیندیر. اِگر غایراتیمیزی و قووانیان اومیدیمیزی
ساقلاماگی باشارساق، بیز خودایینگ اُیودیریس.

ایماندان دَنمَنگ

۷ سَنونگ اوچین مُقادّس روحونگ آیدیشی یالی:

«بو گون اِگر سیز مَنینگ سِسمی اِشیتسینگیز،

۸ مانگا باش قالدیران آتالارینگیز یالی

قاتی یورکلی بُلمانگ.

اَلارینگ مَنی بیاباندا ایمتَحان ادریشی یالی

یورگینگیزی قاتیتمانگ.

۹ قیرق بیللاپ اِدن ایشلریمی گُرسلر-ده،

اَل یرده آتالارینگیز مَنی ایمتَحانلاپ گُردولر.

۱۰ سَنونگ اوچین مَن بو نسله غاضابلانیپ دیدیم:

«اَلارینگ یورگی هِمیشه مَندن داشدیر،

و مَنینگ یُللاریمدان یُرین دَلدیرلر.»

۱۱ سَنگا گُره، اَلار دینچلیق مِکانیما اصلا

گیرمز لر دیپ،

اَز غاضاییمدا مَن قاسام ایچدیم.»

۱۲ ای عزیزلر، خاباردار بُلونگ! سیزینگ هیچ بیرینگیزده
یامان نیتلی و ایمانسیز یورک بُلماسین، بولار سیزی
دیری خودایدان داشلاشدیرماسین. ۱۳ ترسینه، هر گونی «بو
گون» دیپ حاساپلاپ، بیر-بیرینگیزی گُونلیک برینگ.
شیدپ، سیزینگ هیچ بیرینگیز گونه نینگ تَرونا دوشوپ،
قاتی یورکلی بُلمانگ. ۱۴ بیز اُزال-باشداقی اینامیمیزی آخیرنا
چَنلی قاییم ساقلاساق، مسیحده شَریک بُلدوغیمیزدیر.
۱۵ اُزال آیدیلیشی یالی:

«بو گون اِگر سیز مَنینگ سِسمی اِشیتسینگیز،

مانگا باش قالدیران آتالارینگیز یالی

قاتی یورکلی بُلمانگ.»

۱۶ اُنونگ سِسمینی اِشیدپ هِم باش قالدیرانلار کیملردی؟
اُندا بولار موسانینگ مَصردن چیقارانلاری دَلمیدی؟
۱۷ خودای قیرق بیللاپ کیمه غاضابلانندی؟ گونه ادرلره و

أَلارینگ جسدلری بیاباندا قیلانلارا دَلَمی نَمه؟^{۱۸} خودای: «أَلار دینچلیق مِکانیما گیرمز لر» دیب، کیم لر حاقدا قاسام ایچدی؟ اُزونه موَطیع بُلمایان آداملار حاقدا دَلَمی نَمه؟^{۱۹} شیللیکده، بیز أَلارینگ ایمان گتیرمدیکلری سِبیلی و اعدا برلن پره گیرپ بیلَمَدیکلرینی گُریس.

خودایینگ دینچلیق مِکانی

خودایینگ دینچلیق مِکانیما گیرمک حاقندا قی واعداسی هَنیز هم گویجونی ساقلا باندیر. شُنونگ اوچین-ده، خاباردار بُلونگ، آرانگیزدان هیچ کیم دینچلیق مِکانیما گیرمکدن ماحروم بُلماسین.^۲ اَدیل اسرائیل خالقینا واغیظ اَدیلیشی یالی، خوش خابار بیزه-ده واغیظ اَدیلدی. أَلارینگ اِشیدن خاباری أَلارا هیچ بیر پیداسی بُلمادی، سِبیلی أَلار مونی ایمان بیلن قبول اِتمدیلر.^۳ بیز بُلسا ایمان گتیرن دینچلیق مِکانیما گیرمک اِیمان گتیرمدیکلر حاقدا بُلسا خودای شیلله دیدی:

«شُنگا گُره، أَلار دینچلیق مِکانیما آصلا

گیرمز لر دیب،

اُز غاضایمدا مَن قاسام ایچدیم.»

أَل بو پَرینگ حَتّی دونیه نی یارادانی بَری تاییار اَدیلندیکینی آیتدی.^۴ بیز اُنونگ تاییار دیغینی بیلیریس، سِبیلی پَدینجی گونی حاقدا مُقَدّس یازغیلارینگ بیر پَرینده: «خودای پَدینجی گون همّه ایشینی تاماملاپ دینچ اَلدی» دیب یازیلاندیر.^۵ اِما پنه یُقاردا آیدیلانلار قایتالانلار: «أَلار دینچلیق مِکانیما آصلا گیرمز لر».

^۶ شُندا-دا کبیر آداملار اوچین أَل پره گیرمگه هَنیز هم مومکینچیلیک باردیر، بو مِکان حاقدا قی خابار اَوَلکی اِشیدنلر خودایا موَطیع بُلمادیقلاری سِبیلی، اُنکا گیرمکدن ماحروم بُلدولار.^۷ کَن بیلاردان شُنگرا خودای «بو گون» دین پنه بیر گونی بَلپ، بو حاقدا داوودونگ اوستو بیلن اُزال آیدیلیشی یالی کِیلدی: «بو گون اِگر سیز مَنینگ سِسمی اِشیتسَنگیز، یورگینگیزی قاناتمانگ».

^۸ اِگر یوشع پیغامبار أَلاری دینچلیق مِکانیما پَتیرن بُلسادی، اُندا خودای موندان شُنگ باشغا گون بارادا سُر آچمازدی.^۹ شونلوقدا، خودایینگ خالقینا سَبّت گونی یالی آیراتین بیر دینچلیق قاراشیار.^{۱۰} خودای اُز ایشلریندن دینپ، نَهیلی دینچ اَلان بُلسا، اُنونگ دینچلیق مِکانیما گیرن آدام هم اُز ایشلریندن دینپ، شیلله دینچ آلیاندیر.^{۱۱} شُنونگ اوچین، گَلینگ، شُل دینچلیق مِکانیما گیرمک اوچین چالیشایلینگ. هیچ کیم اسرائیل خالق یالی، خودایا موَطیع سِزلیق اَدپ، دینچلیقدان ماحروم بُلماسین.

^{۱۲} خودایینگ سُرّی دیری هم تاثیرلیدیر، هر بیر ایکی یوزلی قیلیچدان هم کِسگیردیر. اَل جان بیلن روحی، بُوغونلار بیلن بیلگی ایگه بُلیندیر. قالبینگدا قی همّه فیکرلری و نیّتلری آیان اَدیندیر.^{۱۳} خودایدان گوزگین یارادیلان هیچ زات یُقودور، اُنونگ ناظاریندا همّه زات اَچیق و مِسّه-معلیمدیر. بیز اُنکا حاساپ پَرملیدیریس.

عیسی، باش کاهینمیز

^{۱۴} شیللیکده، ابقرار اِدن ایمانیمیزی قاییم ساقلا یلینگ! چونکی بیزینگ آسمانا چیقپ، خودایینگ حوضورینا باران بیک باش کاهینمیز بار. اَل خودایینگ اُغلی عیسادیر.^{۱۵} باش کاهینمیز آصلا گوته اِتمدیک هم بُلسا، اَدیل بیز یالی همّه طارافدان وِسوسه لره سالنپیدی. شُنونگ اوچین هم اَل بیزینگ اِجیزلیکلریمیزه دوشونیر.^{۱۶} گَلینگ، مَرجمتلی خودایینگ تاختینا باتیرلیق بیلن قُلا یلاشایلینگ. شُندا اَل مَرجمت اَدپ، گِرک واقتدا بیزه یاردیم برر.

هر بیر باش کاهین اینسانلار آراسیندان سایلانلار. اَل خودایینگ حوضوریندا خالفا وکیلچیلیک اِتمک اوچین بَلنلپ، گوته لر اوچین خودایا صاداقالار و قربانلیقلار هُودولیر.^۲ باش کاهین نادانلار و یُلدان آراشانلار یومشاق بُلماغی باشاریار، سِبیلی اُزونده هم اینسان کِمچیلیکلری بار.^۳ شو سِبیدن اَل خالقینگ-دا، اُزونینگ-ده گوته لری اوچین قربانلیق پرمگه بُرچلودیر.^۴ هیچ کیم باش کاهین بُلماق حُرمتینی اُزی قازانیپ بیلمز، اَل هارون یالی، خودای طارافیندان چاغیریللار.^۵ شُنونگ اوچین مسیح هم باش

کاهین بُلماق اوچین اُزونی اُزی بیکلندیرمدی. ترسینه، اُنی: «سِن مینِنگ اُغلومسینگ، بو گون مَن سانگا آتا بُلدوم» دیپ آیدان خودای بیکلندیردی. ۶ باشغا بیر یرده بُلسا: «سِن مِلکیصدیق* درجه سینگ کی کاهین یالی، ایدیلیک کاهینسینگ» دیپ آیدار.

۷ مسیح بو دونیه ده یاشان وقتیندا گُزاش دُکوپ، اُزونی اُلومدن نجات برمگی باشاریان خودایا دُغالار هم یالباریشلار بیلن فریاد ائدی. اُل اُزونی خودایا تابشیراندیغی اوچین خواهیشی یرینه یتدی. ۸ اُل اُغول هم بُلسا، عذاب گروپ، موطیع بُلماق لیغی اُورندی. ۹ شیللیکده، عیسی مسیح کَمیل بُلوپ، اُل اُزونه موطیع بُلیانلارینگ همسینی ایدیلیک نجات برمگی باشاریار. ۱۰ شیلله هم، خودای اُنی مِلکیصدیق درجه سینگ کی باش کاهین دیپ اعلان ائدی.

ایماندا گویچلینینگ

۱۱ بو بارادا آیتجا گورونگیمیز کن، اِمّا ایشتمگه ایسلیمیندینگیز سِبلی، مونی سیزه دوشوندیرمک قین. ۱۲ حاقیقாதان-دا، سیز شو وقتا چنلی اُزونگیز باشغالارا اُرتملیدینگیز آخیری! قایتام، سیز باشغالارا دَل-ده، باشغالار سیزه خودایینگ تعلیماتینینگ اُولکی اساسلارینی اُرتمکلرینه مَحْتَج. سیزه آغیر اییمیت دَل-ده، هِنیز هم سویت گِرک! ۱۳ کیم سویت بیلن اییمیتلین بُلسا، هِنیز چاغادیر. اُل نهیلی تاقوالی یاشامالیدیغینینگ یُلونی بیلین دَلدیر. ۱۴ اِمّا آغیر اییمیت بُلسا، یتیشنلر اوچیندیر. اُلار اُز گونلیک ایشلریندن اُورنپ، یاخشی بیلن یامانی تانیپ بیلندیرلر.

۶

شئونگ اوچین، گلینگ، عیسی مسیح باراداقی باشلانان تعلیمدا قالمان اُوه حرکت ایدپ، ایماندا گویچلینینگ و ایزا قایتمایلینگ. اُلومه اِلتین ایشلره توبا اِتْمک، خودایا ایمان گتیرمک، ۲ تعمید برمکلر، اِل قُیوپ دُغا اِتْمکلر بارادا، شیلله-ده اُلورینگ دیرلیشی و ایدی خُکوم بارادا نچه گِرک اساسی تعلیم آماغیمیزینگ گِرگی یُق. ۳ خودای یُل برسه، بیز مونی ادریس.

۴-۶ کیم اُنک بیر گِرک خودایان نورلانیپ، آسمانینگ ناغماتینی آلانان سُنْگرا، شیلله هم مُقادِس روحا شَرِیک بُلوپ، خودایینگ خوش خابارینینگ یاخشیلیغینی دادپ، گِلجَکی زامانینگ قودراتینی گُرندن سُنْگرا، خودایان یوز اُوروپ، یُلدان چیقسا، اُنی تَزَه دن توبا گتیرمک مومکین دَل. سِبلی اُل آدام خودایینگ اُغلونی قایتادان صلیبه چویلپ، ایله رُسوا ایدندیر.

۷ ایزلی-ایزینا یاغان یاغیندان ایچپ، تايخانا بُل حاصل گتیرین تَپْراغا خودای بَرکت برَندیر. ۸ اِمّا تیکن و یانداق بیتین یر درکسیزدیر، اُل لَعْنِت بُلماغا قُلایدیر و آخیرسُنْگی اُنی اُدا یاقارلار.

۹ عزیز دُستلار، بیز شیلله دیسک هم، سیزینگ ییله دَلدیگینگیزی بیلیرس. سیزینگ دُغری یُلدان یُرپ، نجات تاپجاقدیغینگیزا اینانیاریس. ۱۰ خودای عادالاتلیدیر، چونکی اُل سیزینگ بیتین ایشینگیزی، اُنونگ خالقینا اِدِن و اِدین خیدماتینگیز بیلن اُزونه بُلان سِیگینگیزی یاددان چیقارماز. ۱۱ بیز سیزینگ هر بیرینگیزینگ اومیدینگیزینگ یرینه یتیرمگینگیز اینگ آخیرقی وقتینا چنلی خیدماتدا غایراتلیق گِرکرمگینگیزی ایسلیرس. ۱۲ یالتالیغا یوز اورمانگ، قایتام، ایمان هم صابیر-طاقاتینگ اوستو بیلن خودایینگ واعدالارینی میراث آلانلاردان نمونه آلینگ.

خودایینگ واعداسی ایناملیدیر

۱۳ خودای ابراهیم واعدا برنده، اُزوندن بیک هیچ کیمینگ یُقدوغی اوچین، اُز آدیندان قاسام ایچدی. ۱۴ اُل: «مَن، حاقیقாதانام، سنی بَرکتلپ، سنینگ نسلینگی سانسیز کَنلدرین» دیپ قاسام ایچدی. ۱۵ شیللیکده، ابراهیم صابیر-طاقات بیلن قاراشپ، برلن واعدا یتدی.

۱۶ آداملار اُزوندن بیک بیرینگیز آدیندان قاسام ایچیرلر. قاسام ایچیلن زادی تاصدیقلاپ، هِمّه جِدلری تاماملاریار. ۱۷ خودای هم واعداسینی قبول ایدیلره اُز ماقصادینینگ اویتمکدینگینی بَلّی اِتْمک ایسلدی. شئونگ اوچین اُل مونی قاسام بیلن تاصدیقلادی. ۱۸ شیللیکده، خودای بیزه

اوستو بیلن بو اُندان بیرری پردی. ^{۱۰} سَبیی مَلکیصِدق ابراهیمی قارشیلان ماحالی لاوی هِنیز جَدیندن دونیه گَلمَیدی.

عیسانینگ کاهینلیغی ایدیدیر

^{۱۱} شیللیکده، اِگر کَملیگه لاوی کاهینلیغینگ اوستو بیلن پیتلین بلسا، اُندا بیر کاهینینگ گَلمگی نَمه گِرکدی؟ شریغاتا گَره، لاوی طایفاسی کاهینلیق اِتملیدی، اَمّا بو کاهینلیغینگ اوستو بیلن هیچ کیم کَمیل بُلُپ بیلَمَیدی. شُونگ اوچین هِم هارون درجه سیندکی یالی دَل-ده، مَلکیصِدق درجه سیندکی یالی کاهینینگ گَلمگی گِرکدی. ^{۱۲} چونکی کاهینلیق اویتگسه، شریغات هِم اویتگمیلیدیر. ^{۱۳} بیزینگ گورونگینی اَدین کیشیمیز لاوی طایفاسیندان دَل. اُنونگ طایفاسیندان هیچ کیم قربانلیق جابیندا خیدمات اِتمَندیر. ^{۱۴} تانگرمیز عیسانینگ یهودا طایفاسیندان دیغی هَملره معلیمدیر و موسی بو طایفادان کاهینلارینگ بُلان دیغی بارادا هیچ بیر سُنز آیتماندیر.

^{۱۵} ایندی مَلکیصِدق یالی باشغا بیر کاهینینگ گَلمگی بو آیدانلاریمیزینگ هَمسینی اُنکگودن هِم خاص اَشکر گِرکزیر. ^{۱۶} اُنونگ کاهینلیغی بو فانی دونیه نینگ اِسلِگینه، یَعنی نَسِلدن-نَسله گِچین شریغاتا دَل-ده، اُندا مَلکیصِدق کاهینلیغی یالی اِبدی یاشایش قودراتینا دِلیل گِترندیر. ^{۱۷} چونکی مزمور کیتابیندا اُل حاقدا شِیله یازغیلی: «سِن مَلکیصِدق درجه سیندکی کاهین یالی اِبدیلیک کاهینسینگ».

^{۱۸} هاوا، اُولقی حُکوملر قاوشاقدیغی هِم پیداسیزدیغی سَبیلی کِنارا قُیولدی. ^{۱۹} چونکی شریغات هیچ بیر زادی کَمیلشدیرمدی. ایندی مونونگ درگینه ییزی خودایا یاقینلاشدیریان خاص قاوی بیر اومید بریلدی.

^{۲۰} شِیله هِم عیسانینگ باش کاهین بُلجاقدیغینا خودای قاسام ایچدی. ^{۲۱} اَمّا لاوی نَسِلیندن بُلان کاهینلار بارادا قاسام ایچمَدی. خودایینگ اُنکا: «خودای قاسام ایچدی، اُل اُندان دَنوز. سِن اِبدیلیک کاهینسینگ» دِین قاسامینگ اوستو بیلن کاهین بُلدی. ^{۲۲} بو قاسامینگ اوستو بیلن عیسی خاص قاوی عَهَدینگ ضامنی بُلدی.

ایکی زات: هِم واعدا پردی، هِم قاسام ایچدی. مونونگ ایکسی هِم اویتگمَندیر، سَبیی خودای هیچ وقت یالان آیتمايار. شُونگ اوچین هِم، بیز خودایدا پناه گِتیرپ، اُزومیزه برلن اومیدا قاییم یاپیشپ گونلیک تاپیارس. ^{۱۹} بو اومید لَنگِر یالی جانیمیزی قاییم هِم خاطارسیز ساقلا یاندیر، اُل آسمانداقی چادیرینگ توتولان پرده نینگ اَنگرسینا گِچَندیر. ^{۲۰} عیسی بیزه اُل آچماق اوچین، اُل پره اُولکی بُلُپ گِریپ، مَلکیصِدق درجه سیندکی اِبدیلیک باش کاهینمیز بُلدی.

مَلکیصِدق کاهین

مَلکیصِدق سالیم پادشاهسیدی و بیک خودایینگ کاهینسیدی. ابراهیم نَچه پادشاهی دارقادپ، ایزنا دُلانپ گَلیرکَه، مَلکیصِدق اُنی قارشی آلیپ، اُنکا بَرکت پردی. ^۲ ابراهیم هِم مَلکیصِدقه جَنگده اِلینه دوشن هَمه زاتدان اُندان بیر پردی.

مَلکیصِدقینگ آدی «عادالات پادشاهسی» دیمگی بیلدیردیر. موندان باشغا-دا، اُل «پاراحاتلیق پادشاهسیدیر»، سَبی «سالیم» بو «پاراحاتلیق» دیمگی بیلدیردیر. ^۳ اُنونگ نه-اِنسی، نه-آتاسی، نه-شِجره نامه سی و عُمرونینگ نه-باشی، نه-ده آخیری بار. اُل خودایینگ اُغلی یالی هَمیشلیک کاهین بُلُپ قالار. ^۴ سِرادینگ، مَلکیصِدق نَهیلی بیکدیر، حَتّی جَدیمیز ابراهیم هِم جَنگده اِلینه دوشنلریندن اُندان بیر اُنکا پردی! ^۵ هَمه خالق، حَتّی ابراهیمینگ نَسِلیندن بُلانلار-دا شریغاتا گَره اُز قازانچلارینینگ اُندان بیر دینگه لاوی نَسِلیندن بُلان کاهین دُغانلارا برمیلدیر. ^۶ اَمّا مَلکیصِدق لاوی نَسِلیندن بُلماسا-دا، خودایینگ واعدا لارینی آلان ابراهیمدان اُندان بیر آلیپ، اُنکا بَرکت پردی. ^۷ کِچینینگ اُزوندن بیک آدمدان بَرکت آلیان دیغی شِک یُقدیر. ^۸ خالقدان اُندان بیر بیغنان کاهینلار اُلدولر، اَمّا ابراهیمدان اُندان بیر آلان مَلکیصِدق هِنیز هِم یاشیار. ^۹ حَتّی شِیله دِیپ بیلیرس، خالقدان اُندان بیر بیغنان لاوینینگ اُزی هِم مَلکیصِدقه ابراهیمینگ

بیکدیر. شیلَه هِم اَل تَرَه عَهْدینگ بُنیاتچیسیدیر، تَرَه عَهْد اُولقی عَهْدِن اوستوندیر و قاویراق واعدالارا اساسلاناندیر. ^۷ چونکی اِگر اُولقی عَهْد کِمچیلیگی بُلماسادی، اُندا بو تَرَه عَهْد گِرک بُلمازدی. ^۸ اِمّا خودای اَز خالقیندا کِمچیلیک تاپپ اَلارا شیلَه دیدی:

«اسرائیل و یهودا خالق ییلن

مینینگ تَرَه عَهْد باغلاشجاق گونلریم حُکَمَن گِیر.

مونی خودای آیدیاندر.

^۹ بو عَهْد مینینگ اَلارینگ اُتا-بابالارینینگ

اَلربِن توتوب،

مِصرِدن چیقاران گونوم باغلاشان

عَهْدیم یالی دَلدیر.

اَلار مینینگ شُل عَهْدیمه وفادار بُلمادیلار،

شُونگ اوچین مَن اَلاردان یوز اُوردیم.

مونی خودای آیدیاندر.

^{۱۰} اینه، اَل گونلردن سَنگ مینینگ اسرائیل خالق ییلن

باغلاشجاق عَهْدیم شودور:

مَن حُکوملریمی اَلارینگ فیکرینه سالیپ،

یورکلرینه یازارین.

مَن اَلارینگ خودایی بُلارین،

اَلار-دا مینینگ خالقیم بُلار.

مونی خودای آیدیاندر.

^{۱۱} موندان بیلک هیچ کیم اَز هِمسایاسینا تَعْلیم بِرِمَز،

یا-دا بیر-بیرینه «خودایی تانینگ!» دِیپ آیتماز،

سَببی اَلارینگ اولودان-کیچَه هِمسی

منی تانار.

^{۱۲} مَن اَلارینگ یامانلیقلارینی باغیشلارین،

گونهلرینی قایتادان هیچ هاچان یادا سالمارین.»

^{۱۳} خودای بو عَهْد «تَرَه» دِیمک ییلن، اُولقی عَهْدینگ

کُهَنهلندیگینی گُرکُردی. کُهَنهلپ، ضایالانان زات بُلسا،

باسیم یُق بُلوب گیدیندر.

^{۲۳} شیلَه هِم اَزالق کاهینلارینگ سانی کُندی، چونکی اَلوم اَلارینگ خیدماتینینگ اُونه گِچیردی. ^{۲۴} اِمّا عیسانینگ باقی یاشایاندیغی اوچین، اُنونگ کاهینلیغی ایدیدیر. ^{۲۵} شیللکده، عیسی اَزونینگ اوستو بیلن خودایا گِیلنلری ایدیلیک نجات بِرِمگی باشاریاندیر. چونکی اَلار اوچین هِمیشه خودایا تُولّا ایدِر.

^{۲۶} ییزه ایدیل شونونگ یالی مُقَدّس، گونَه سیز و پک باش کاهین گِرکدی. اَل گونَه کَرلردن آیریلیپ و آسماندان هِم یُقاری گُیرلندیر. ^{۲۷} ییلکی باش کاهینلار هر گون اَوّل اَز گونَه لری، سَنگرا خالقینگ گونَه لری اوچین قربانلیق هُدرولمیدیلر. اِمّا عیسی اَلارینگ یالی اِتْمِگینگ گِرگی یُق، سَببی اَل هِمّه زات اوچین اَزونی بیر گِرکده قربانی ایدپ، بو ایشی بیتیردی. ^{۲۸} شریغاتا گُرّه باش کاهینلیغا یُنکی اینسانلار بَلَنیلردی، اِمّا شریغاتدان سَنگرا خودای قاسام ایچپ، مونگا اُغلونی بَلدی. اَل کَمیل ایدیلن ایدیلیک باش کاهیندیر.

عیسی، باش کاهینمیز

آیدیانلاریمیزینگ ماقصدی شونادیر: آسماندا بیک خودایینگ تاختینینگ ساغیندا اُتوران باش کاهینمیز باردیر. ^۲ اَل مُقَدّس چادیردا، اینسانینگ دَل-ده، ایدیل خودایینگ قران حاقیقی چادیریندا خیدمات ایدِر.

^۳ هر بیر باش کاهین صادقالار هِم قربانلیقلار هُدرولمک اوچین بَلَنیلر. شو سَبَدن ییزینگ باش کاهینمیزینگ هِم قربانلیق هُدرولمگی گِرکدی. ^۴ اِگر اَل آسماندا دَل-ده، پرده بُلسادی، اصلیندا کاهین هِم بُلمازدی. سَببی شریغاتا گُرّه صادقالاری هُدرولن کاهینلار زامانی باردی. ^۵ اَلار پَرْدکی مُقَدّس چادیردا خیدمات ایدِرلر. بو چادیر باری-یغی آسمانداقی حاقیقی چادیرینگ گُروش و کِلگه سیدیر. شُونگ اوچین هِم خودای مُقَدّس چادیری نَهیلی بِجَرْمیدگی بارادا موسی شیلَه تابشیریدی: «هَمّه زادی داغدا اَزونگه گُرکزیلن نِمونه نینگ اِساسیندا بِجَرَسینگ». ^۶ اِمّا عیسی برلن کاهینلیق خیدماتی بیلکی کاهینلارینقیدان

عیبادات اِتمِگینگ کهنه ترتیبیری

۹

بیرینجی عهد زاماندا عیبادات اِتمِگینگ قانونلاری و دونیوی مُقادّس چادیری باردی. ^۲ ایکی اُتاقدان عیبارات بُلان بیر چادیر قورلویدی، اُنونگ بیرینجی اُتاقینا مُقادّس اُتاق دییَلیردی. اُل پرده چیراغدان و میز باردی و میزینگ اوستونده هُدرلنپ قُیلان چُرکلر بُلاردی. ^۳ چادیرینگ ایکینجی پرده سینینگ آنگیر سیندا «اینگ مُقادّس جای» دیلیپ آدلاندریلان پنه بیر اُتاق باردی. ^۴ بو اُتاقدا بُخور یاقیلان جای و عهد صاندیقی باردی. اُلارینگ ایکیسینینگ یوزی هم بوتین قیزیلان بچرلندی. صاندیقینگ ایچینده قیزیلان بچرلن مَنّا* قوتیسی، هارونینگ غُنچه لَین عصاصی و ایکی بُلگ داشینگ یوزونه یازیلان اُن حُکوم باردی. ^۵ صاندیقینگ قاپاغینینگ اوستونده بییکلیگه شایلانان کروییلر* باردی. بو کروییلر قاناتلاری بیلن قاپاغا کُلگه سالیاردیلار. اِمّا حَضیر بولار بارادا جیکمه-جیک گورونگ اِتمِگینگ وقتی دَل.

^۶ هَمّه زات شونونگ یالی دیکلندن سُنک، کاهینلار هر گون چادیرینگ بیرینجی اُتاقینا گریپ، اَز خیدماتلارینی پرینه پتیریلدیلر. ^۷ اِمّا چادیرینگ ایکینجی اُتاقینا ییلدا بیر گِرک دینگه باش کاهین گریردی. اُل اُزی اوچین و خالقینگ ییلوزلیکدن اِدن گونهلری اوچین هُدرلَمگه اُزی بیلن همیشه قربانلیق قانینی اَلمالیدی. ^۸ بو ترتیبیرینگ اوستو بیلن مُقادّس روح شونی گُرکزیر: چادیرینگ بیرینجی اُتاقی بارقا، اینگ مُقادّس اُتاقا اصلا گریپ بُلماز. ^۹ مُقادّس چادیر و اُنونگ واجیپلاری حَضیرکی زامان اوچین بیر نیشاندیر. بو هُدرلَین صادقالار و قربانلیقلار عیبادات اِدن آدامینگ وجدانینی پَکَلپ ییلَمیندیگینی گُرکزیر. ^{۱۰} مونگا دینگه بَدن بیلن باغلی بُلان اییپ-ایچمک و هر هیل پَکلنیش واجیپلاری گریز. بولارینگ هِمّسی تَره ترتیب یرلشدیریلنچه پرینه پتیریلدیر.

عیبادات اِتمِگینگ تَره ترتیبیری

^{۱۱} مسیح ایندی پرینه پتیرن هَمّه یاخشی زاتلارینگ باش کاهینی بُلوپ گلدی. اُل اینسان اِلی بیلن بچرلَمَدیک،

بو دونیه نینگ یارادیلشیدن بُلما دیق خاص اولی و کَمیل چادیرا گِردی. ^{۱۲} اُل اینگ مُقادّس اُتاقا گِچیلرینگ و تانالارینگ قانی بیلن دَل-ده، اَز قانی بیلن گریپ، بیر گِرک و هَمیشلیک بیزینگ اِبدی آزادلیغیمیزی قازاندی. ^{۱۳} اَوال گِچیلرینگ و سیغیرلارینگ قانینی هم-ده یاقیلان تانانینگ کولونی پَکسیر آداملارینگ اوستونه سِپپ، اُلاری پَک اِدردیلر. ^{۱۴} اِگر شيله اِدن بُلسالار، اُندا مسیحینگ قانی بیلن خاص-دا اولی ایشلر اِدیپ بُلار! شیدپ، مسیح اِبدی روحونگ اوستو بیلن اُزونی عاپیسیر قربانلیق حُکومنده خودایا هُدرلیدی. اُنونگ دُکِن قانی بیزینگ وجدانیمیزی اُلومه اِلتین ایشلردن پَکلیر، شُندا بیز دیری خودایا خیدمات اِدریس.

^{۱۵} شو سِپلی هم چاغیریلانلاری خودایینگ واعدا اِدن اِبدی میراثینا قاوشورماق اوچین، عیسی مسیح تَره عهدینگ بُنیادچیسى بُلدی. اُلاری اَوَلکی عهد زاماندا اِدن گونهلرینینگ جَراسیندان آزاد اِتمک اوچین اُل قربانی بُلدی. ^{۱۶} واعدا سینا گُرّه هایسیدیر بیر وَصیت نامه بار بُلسا، اُندا وَصیتچینینگ اُلندیگینی بَلی اِتمک گِرک. ^{۱۷} سِبی وَصیت نامه دینگه وَصیتچینینگ اُلومیندن سُنکرا گویجه گریندیر. وَصیتچی دیریکه، وَصیت نامه نینگ اصلا گویجه یُقدور. ^{۱۸} سُنکا گُرّه-ده اَوَلکی عهد هم قان دُکولنچَه گویجه گریمدی. ^{۱۹} موسی شریغاتینگ هر بیر حُکوملرینی هَمّه خالقا اعلان اِتدی. سُنکرا قیزیل یونگ هم بیر زوفا اُتی بیلن گِچیلرینگ و تانالارینگ قانینی و سووی آلپ شریغات کیتابینینگ و هَمّه خالقینگ اوستونه سِپدی، ^{۲۰} و سُنکرا: «بو ساقلامالی حُکوم خودای سیزینگ بیلن اِدن عهد قانیدیر» دیدی. ^{۲۱} شُنونگ یالی هم، موسی چادیرینگ و عیباداتدا قولانان هَمّه زاتلارینگ هم اوستونه قان سِپدی. ^{۲۲} حاقیاتدانام، هَمّه زات شریغاتا گُرّه قان بیلن پَکلنیر. قان دُکولمزدن هیچ بیر گونّه باغیشلانما یار.

^{۲۳} شیللیکده، آسمانداقی زاتلارینگ پَرَدکی نِمونه لرینینگ بو قربانلیقلار بیلن پَکلنمگی گِرکدی. اِمّا آسمانداقی زاتلارینگ اُزلری بولاردان خاص قاوی قربانلیقلاری طالاب اِدریدی. ^{۲۴} چونکی مسیح اینسان اِلی بیلن بچرلن و پنه بیر گُرَنوشی بُلان اینگ مُقادّس اُتاقا گریمدی. اُل بیزینگ اوچین

۷ شُندا دیدیم: «اینه، مَن!
کیتاپدا مَن بارادا یازیلان،
ای خوداییم، ایسلگینگ بر جای اتمگه،
اینه، مَن گلدیم.»

۸ مسیح باشدا شریغاتیگ طالب اِدین قربانلیقلاری
بارادا سز آیدپ، خودایا: «سَن قربانلیق بیلن صاداقانی
ایسلمدینگ، یاقیلیان هم گونه قربانلیغی-دا حالامادینگ»
دیددی. ۹ سُنْگرا-دا: «اینه، مَن، سَنینگ ایسلگینگ بر جای
اتمگه گلدیم» دیددی. شیدپ، مسیح اَز قربانلیغینی برقرار
اتمک اوچین، اوالقی قربانلیقلاری باطیل اَدیر. ۱۰ ییز بو
ایسلگه گُره، عیسی مسیحینگ بدنینینگ همّه زات اوچین
بیر گِرک و همیشلیک قربانی اِدیلمگینگ اوستو بیلن
مُقَدّس اِدیلدیک.

۱۱ هر بیر کاهین هر گون خیدماتا مشغول بُلُپ،
دینی ایشلری پیرینه پتیریدی و شُل بیر قربانلیقلاری بیرنجه
گِرک هُدرلیردی. اِما بو قربانلیقلار هیچ وقت گونه لری
یووماغی باشارما یار. ۱۲ اِما مسیح گونه لری همیشلیک یوویان
یکجه قربانلیغی هُدرلنن سُنْگ، خودایینگ ساغیندا
اُتوردی. ۱۳ شُندان بری هم اُل دوشمانلارینینگ آیاق آشاغینا
سالیماغینا قاراشیار. ۱۴ سَببی اُل مُقَدّس اِدیترینی یکجه
قربانلیق بیلن همیشلیک کمیل اِتدی. ۱۵ مُقَدّس روح هم
بیزه بو حاقدان شاهاتلیق اِدر. باشدا خودای شیلّه دیر:

۱۶ «اُل گونلردن سُنْگ، مَنینگ اُلا بیلن
باغلاشجاق عَهْدیم شودور:
مَن حُکوملریمی اُلا رینگ یورکیرینه سالارین
و فیکرلرینه یازارین.»

۱۷ سُنْگرا اُل:

«موندان بیلک اُلا رینگ گونه لرینی و خاطالارینی
هیچ هاچان یادلامارین» دیر.

شو وقت خودایینگ حوضوریندا حَضیر بُلُپ، آسمانداقی
مُقَدّس اُتاقا گیردی. ۲۵ باش کاهین اینگ مُقَدّس اُتاقا هر
بیل گیرپ، اَز قانینی دَل-ده قربانلیق جانلیسینینگ قانینی
هُدرلیردی، اِما مسیح آسمانا گیرمک اوچین اُزونی نچه
گِرک قربانی اِتمدی. ۲۶ بیلّه بُلْسا، مسیح دونیه یارادیلان
بری بیرنجه گِرک عذاب چکملی بُلاردی. مونگا دِرک
اُل آداملارینگ گونه لرینی یووماق اوچین اُزونی قربانی
اتمک بیلن آخیرقی دُورده بیر گِرک گلدی. ۲۷ اینسانینگ
تاقدریندا بیر گِرک اُلوم باردیر، اُندان سُنْگ خودایینگ
اُونده حاساپ برملیدیر. ۲۸ اِدیلم شونگ یالی، مسیح هم
کن آداملارینگ گونه لرینی یووماق اوچین، بیر گِرک قربانی
بُلدی. اِما اُل اِکینجی گِرک گِلنده، گونه لری یووماق اوچین
دَل-ده، شیلّه بُلْسا اُزونه اینتظارلیق بیلن قاراشیانلاری نجات
برمک اوچین گِلر.

اینگ سُنْگقی قربانلیق

۱ موسانینگ شریغاتی گِلجکی قاوی زاتلارینگ
اُزی دَل-ده، شُل زاتلارینگ کُلگه سیدیر. شو
سَببی شریغات هر بیل بُلشی یالی هُدرلنن شُل بیر
قربانلیقلار بیلن خودایا یاقینلاشیانلاری هیچ هاچان کمیل
اِدیپ بیلیمیر. ۲ اِگر کمیل اِدیپ بیلن بُلْساد، اُندا
قربانلیق هُدرلیمگی پس اِدیلمز میدی؟ چونکی عیبادات
اِدیلمر گونه دن بیر گِرک پکینلریندن سُنْگ، اُلا رینگ وجدانی
گونه لرینین پکینمگینه قایدپ محتج بُلمازدی. ۳ اِما اُل
قربانلیقلار هر بیل اینسانلارا گونه لرینی یادلان دیراردی. ۴ سَببی
سیغیرلارینگ و گِچیلرینگ قانی بیلن گونه لری یووماق
مومکین دَلدیر. ۵ شونگ اوچین مسیح دونیه گِلنده، خودایا
شیلّه دیددی:

«قربانلیق بیلن صاداقانی سَن ایسلمدینگ،
اِما مانگا بیر بدن تاییارلادینگ.
۶ یاقیلیان قربانلیغی و گونه قربانلیغی
سَن حالامادینگ.»

۱۸ دییمک، خودای گونه‌لری باغیشلان بلسا، موندان سَنگرا گونه اوچین قربانلیق هُدرلیمگینگ گِریگی یُق.

قایم اینام بیلن خودایا یاقینلاشاییلینگ

۱۹ شُونگ اوچین هم، ای عزیزلر، عیسانینگ قانینینگ اوستو بیلن ایندی بیز اینگ مُقادِس جایا خاطرچملیک بیلن گِریپ بیلیریس. ۲۰ عیسی اُز اُلومینینگ اوستو بیلن بیزه چادیرداقی ایچکی پرده‌دن گِچین و خودایا باریان تَره یاشایش یُلونی آچپ بردی. ۲۱ ایندی خودایینگ خالقینا جُغاپکر بیک کاهینمیز باردیر. ۲۲ شَنگا گُره‌ده، تویس یورکدن و کمیل اینامداقی ایمان بیلن خودایا یاقینلاشاییلینگ. مسیح قالیمیزی اُز قانی بیلن پَکَلپ و وجدانیمیزی گونه‌دن آزاد اِندی و بدنیمیزی آراسا سو بیلن یوودی. ۲۳ ایندی ایقرار اِدن اومیدیمیزی شَکَلنَمَن قایم ساقلایلینگ، چونکی واعدا بَرَن خودای اِمیندیر. ۲۴ بیری-بیریمیزی شِیمگه و یاخشی ایشلر اِتمگه هُوسلندیرمک بارادا فیکرلینیلینگ. ۲۵ کبیر آداملارینگ عادات اِدیشی یالی، ییغنائیشماغیمیزی قُیماییلینگ. قایتام، عیسانینگ گِلچک گونونینگ قُلایلانیدیغینی بیلپ، بیری-بیریمیزی خاص-دا گُونلِیک بَریلینگ.

۲۶ اِگر بیز حاقیقات بیلیمینی قبول اِدیمیزدن سَنگرا بیلگیشیلجه گونه اِتسک، گونه‌لری باغیشلاماق اوچین ایندی قربانلیق یُقدور. ۲۷ دینگه قاراشیلیان قُرقولی قیامات گونی و خودایینگ دوشمانلارینی یاقپ-یاندیرجی اُد باردیر. ۲۸ موسانینگ شریغاتیینی رد اِدن آدام ایکی یا-دا اوچ آدامینگ شاهاداتی بیلن رَحْمَسِز اُلدوریلیردی. ۲۹ شِیله بلسا، خودایینگ اُغلونی آیاق آشاغینا سالانا اُندان-دا آغیر جَزائینگ قاراشیاندیغینی گُر اُوونه گِتیرپ گُرونک! مسیحینگ عَهْد قانی بیلن پَکَلنپ، سَنگرا مونی نَجِیس حاساپلایانینگ و مَرَحْمَت روحونی بیخُرمات اِدینینگ حالی نَهیلی بُلار؟ ۳۰ شِیله هم بیز بو سُزلی آیدان خودایی تانیباریس: «اِنتقام مِنیگکیدیر، جِزالاندیرجاق مِندیرین»، شِیله هم: «خودای اُز خالقینینگ اوستوندن حُکوم چیقارار». ۳۱ هاووا، دیری خودایینگ اِلینه دوشمک قُرقولیدیر!

۳۲ اُولقی گونلرینگیزی یادینگیزا سالینگ. شُندا سیز خودایان نورلانیپ، عاذاپ و زَحْمَتلره جیداپدینگیز. ۳۳ سیز بیر طارافدان، هِمَیَرینگ اُوونده کیچلتملره و اِذیتلره سِزاوار اِدیدینگیز، بیلکی بیر طارافدان، شِیله یاغدا یا ساتاشانلارینگ دِردینی دَنگ چَکیشدینگیز. ۳۴ زیندانداییلارینگ-دا دِردلرینی دَنگ چَکیشدینگیز، اُزونگیزه خاص قاوی هم باقی بایلیغینگ باردیغینی بیلپ، مال-مولکینگیزینگ آلینماغینی شاتلیق بیلن قبول اِتدینگیز. ۳۵ شُونگ اوچین هم، اینامینگیزی بیتیرمَنگ، مونونگ بایراغی اولودیر. ۳۶ صایر-طاقتالی بُلپ، خودایینگ اراداسینی بَر جای اِدینگ، شُندا خودایینگ واعداسینا قوشارسینگیز. ۳۷ مُقادِس یازغیلاردا شِیله یازیلاندیر:

«بِنه اَز سالیمدان

شُل گِلچک حُکَمَن گِلر و اِگلنمز.

۳۸ مَنینگ تاقوالی خالقیم ایمان بیلن یاشار،

اِگر ایماندان دَنسه، اُندان راضی بُلمارین.»

۳۹ بیز ایماندان دَنپ، هَلک بُلیان دَل-ده، ایمانیمیزا وُفالی بُلپ، نِجات تاپیان آداملاردان دیریس.

ایمانینگ قهرمان آداملاری

ایمان اومید اِدین زاتلاریمیزا بیل باغلاماق و گُرمین زاتلاریمیزا اینانماقدیر. ۲ آتا-بابالاریمیز ایمانینگ اوستو بیلن خودایی خُشَنود اِتدیلر. ۳ بیز عالم-جاهانینگ خودایینگ حُکومی بیلن یارادیلاندیغینا، شِیله هم، گُرونین زاتلارینگ گُرونمین زاتلاردان دُرندیگینه ایمانینگ اوستو بیلن دوشونیریس.

۴ هابیل ایمانینگ اوستو بیلن خودایا قاییلدان خاص قاوی قربانلیق هُدرلیدی. خودای هابیلینگ قربانلیغیدان راضی بُلپ، اُنی ایمانینگ اوستو بیلن تاقوالی آدام حاساپلادی. هابیل اُلن هم بلسا، ایمانینگ اوستو بیلن حَضیر هم کپلیر.

۵ ایمانینگ اوستو بیلن خَنوخ یُقاری آلیندی، اُل اُلوم قاراسینی گُرمیدی. هیچ کیم اُنی تاپپ بیلمدی، سَبَبی

۱۷-۱۸ خودای ابراهیمی ایمتَحانلندا، اُل ایمانینگ اوستو بیلن اسحاقی قربانلیق حُکْمونده هُدورلیدی. خودای اُنْگا: «سِنینگ نسلینگ اسحاقینگ اوستو بیلن دُوام اِدِر» دِیپ واعدای پرن هم بلسا، ابراهیم شُل یِکجه اُغلونی قربانلیق اِتمْگه تایياردی. ۱۹ ابراهیم خودایینگ اُولُری دیرلتمْگی باشاریاندیغینا اینانیاردی. شُنْگا گُره-ده، اُل اسحاقی اُلومْدن اَلِپ قالدی.

۲۰ ایمانینگ اوستو بیلن اسحاق هم بُلْجاق زاتلار حاقدا یعقوب بیلن عیسوا پِرکت بردی. ۲۱ یعقوب اُلُپ باریان واقیتندا، عصاسینا سُنِیپ، یوسفینگ ایکی اُغلونا ایمانینگ اوستو بیلن پِرکت بردی و خودایا سَجده اِتدی. ۲۲ یوسف هم اُلُپ باریارقا، اسرائیل خالقینینگ مِصرْدن چیقْجاقدیغینی آیدِپ، اُر جِسدی بارادا ایمانینگ اوستو بیلن تابشیریق بردی.

۲۳ موسی دُغاندا، اِنه-آتاسی اُنْی ایمانینگ اوستو بیلن اوج آی گوزْگْپ ساقلادی. اُلار اُغلانینگ اویْگْشیکدیغینی گُروپ، پادشاهینگ دِستوریندان قُرمادیلار. ۲۴ اولالِپ، پِتیشنده، موسی ایمانینگ اوستو بیلن فرعونینگ قیزینینگ اُغلی دیلیپ تانیلماغی ایسْلِمْدی. ۲۵ اُل گونَه قازانیپ، آز واکتلاين لِدْتلی دورموشدا یاشاندان، خودایینگ خالق بیلن بيله خُلق چکْمْگی اُزونه لایق بیلدی. ۲۶ موسی مسیحینگ اوغروندا رُسوا اِدیلمِیرینی مِصرینگ خازینالاریندان خاص اولی بابلیق حاساپلادی، سَبْی اُل اُزونینگ اَلْجاق بَیْک بایراغینا اومید باغلایاردی. ۲۷ اُل پادشاهینگ غاضابیندان قُرقمان، ایمانینگ اوستو بیلن مِصری ترک اِتدی. گُره گُرونْمِین خودایی گُرن یالی سایلان یُلوندا قایم دوردی. ۲۸ موسی ایمانینگ اوستو بیلن پَسَح قربانیسینی اُلدورْمْگی و اُلارینگ قانینی قاپنینگ سِیْگْلینه چالماغی تابشیردی. اُل مونی اسرائیل خالقینینگ اُولْکی اُغللارینا اُلوم پْرِیشده سینینگ اِل دِگِرمْزلیگی اوچین اِتدی.

۲۹ ایمانینگ اوستو بیلن اسرائیللار قیزیل دريادان قوری پردن گِچِین یالی گِچْدیلِر. اِمّا مِصریلِر هم گِچْچِک بُلُپ حَرِکت اِدیلمِیرنده غارق بُلْدولار.

خودای اُنْی یقاری آلدی. خَنُوح یقاری آلینمازیندان اُنْگ هم خودایی خُشْود اِدیپدی. ۶ ایمان گِتیروْمِین آدام هیچ وقت خودایی خُشْود اِدیپ بیلْمَز، چونکی خودایا یاقینلاشان آدام اُنونْگ بارلیغینا و اُزونی آغتریانلاری بایراق پِرْچْکدیغینه حُکْمن ایمانی بُلْمالیدِر.

۷ نوح ماشْغلا سینینگ نجات تاپماغی اوچین ایمانینگ اوستو بیلن بیر کِشتی بَجْردی. اُل هِنِیز بُلْمدیق واکتالار حاقدا خودایان ایلْهام اَلاندا، اُنْدان قُرقُپ، اُنْگا قولاق آسْدی. شِیلْلیکده، تامام دونْیه مَحْکوم بُلْدی، نوح بُلْسا ایمانینگ اوستو بیلن تاقوالیغی میراث آلدی.

۸ میراث اِدیپ پرن یوردونا اِیْرِمْک اوچین خودای ابراهیمی چاغیراندا، اُل ایمانینگ اوستو بیلن اُنْگا موطیع بُلْدی، نِره باریاندیغینی بیلْمَزْدن یُلا دوشْدی. ۹ اُل ایمانینگ اوستو بیلن خودایینگ واعدای پرن یوردونا گُچُپ و پِرلشْدی. شُنونْگ یالی اسحاق بیلن یعقوب هم بو بیْگانه یورتدا و چادیردا یاشادیلار، سَبْی اُلار هم خودایینگ پرن شو واعداسینینگ میراثدارلاریدی. ۱۰ چونکی ابراهیم خودای طرفايندان بینا اِدیْلین و بَجْرَلِین قایم بُیادلی شَهْره قاراشیاردی. ۱۱ اُزونینگ قارَاندیغینا و آیالی سارانینگ گُورلی بُلْمایاندیغینا باقمازدان، ابراهیم ایمانینگ اوستو بیلن فرزند گُردی. سَبْی اُل واعدای پرن خودایینگ وفاداردیغینا ایناندی. ۱۲ شِیلْلیکده، یاشی بیر اِنْدازا باران بو اُلْی یالی آدامدان آسمانداقی ییلدیزلار یالی و دریانینگ کِنارینداقی چْگْگِر یالی سانسیز نسل دُردی.

۱۳ بو آداملارینگ هِمْسِی اینْگ شُنْگْقی دِمینَه چْنلی خودایا ایمان گِتیْرِپ یاشادیلار. اُلار واعدای اِدیْلن یوردا قاووشماسالار-دا، اُل پری اوزاقدان گُروپ شاتلاندىلار. اُزْلیْنینْگ پر یوزونده گُچُپ هم بیْگانه دیکْلیْرینی بُون آلدیلار. ۱۴ گُچُپ گِلْندیکْلیْرینی بُون اَلْیان آداملار اُزْلیْنینْگ بیر واطان آغتریاندىقْلیْرینی اَشْکر گُْرْکِزْلیْر. ۱۵ اِگِر اُلار ترک اِدیپ قایدان یورتلارینی کویْسِین بُلْسادیلار، اُنْدا ایزلارینا دُلْناماغینگ چاره سینی تاپاردیلار. ۱۶ اِمّا اُلار خاص قاووشسینی، یَعْنی آسمانداقی واطانی آرزو اِدیْدیلِر. شُنونْگ اوچین خودای اُزونی اُلارینگ خودایی دِیْپ آدلاندىرماقدان اوتانمایار. چونکی خودای اُلار اوچین بیر شَهْر تاپیارلادی.

زینگیلینگ-دا، اُومیزده دوران یاریشدا صابیرلیق بیلن یُرتیلینگ.^۲ گِلینگ، گُرومیزی ایمانیمیزینگ چشمه سی و کَمیلشدیرینچیسسی، یعنی عیسی تیکیلینگ. اُل گِلجکدکی شاتلیغا قاووشماق اوچین، ماسغاراچیلیغی هیچ حاساپلاپ، صلیبدکی اُومه جیدادی و خودایینگ تاختینینگ ساغیندا اُتوردی.^۳ سیز یادامان و یورگینگیز سُویماز یالی، عیسی حاقدان فیکر ادینگ. اُل گونه کرلر طارافیندان کن اذیت چکپ، همسینه جیدادی.

^۴ گونه قارشى اوروشینگیزدا، سیز هنیز قانینگیز دُکولنچَه جیداملیق گُزگُردینگیز. ^۵ اوستونه-ده، خودایینگ سیزه از فرزندلری حُکْمونده آیدان بو ناصیحاتینی-دا یاتدان چیقاردینگیز:

«ای اُغْلوم، خودایینگ تربیتینی کِم توتما.

اُنونگ کیمسینه یورگینگ سُویماسین.

^۶ چونکی خودای سُبُتینی تربیتلَندیر،

و قبول اِدِن هر بیر فرزندینه کینَندیر.»

^۷ تربیت بُلماقدان جیداملی بُلونگ. چونکی خودای سیزی از فرزندلری کیمین تربیتلَیر. یُغسام، هایسی اُغلا آتاسی تربیت پرُمیر؟ ^۸ اِگر خودای سیزی هوملری تربیتلِشی یالی تربیتلِسه، اُندا سیز خودایینگ حاقیقی فرزندى دل-ده، حارمازاداسینگیز. ^۹ موندان باشغا-دا، بیزه تربیت برن دونیوی آتالاریمیز باردی، بیز اُلا را حُرْمات قُبیاریس. اِگر شیدین بُلَساق، روحی آتامیزا خاص-دا کَنرک موطیع بُلوب یاشامالی دَلمی؟ ^{۱۰} آتالاریمیز بیزه از بیلینلرینه گُره، قیسغا واقئلیق تربیت بریدیلر. خودای بُلَسا بیزینگ هم اُنونگ یالی مُقَدّس بُلوب بیلیمگیمیز اوچین بیزه تربیت بریر. ^{۱۱} آدم تربیت آلاندا شاتلانمایار، قایتام، درد چکیر. اِمّا شیلَه تربیت آلاندا سَنگرا، اُل تاقوالیقدا و پاراحتلیقدا یاشایاندیر.

^{۱۲} شونونگ اوچین قاوشاق اِلرینگیزه گویچ برینگ و تیرین دیزلارینگیزا قووات برینگ! ^{۱۳} «ایاقلارینگیز اوچین دُغری یلی سایلپ آلینگ». شیدپ، قُی، آرانگیزدای اِجیز و آقساق آداملار ییقیلما سینلار، ترسینه، شفا تاپسینلار.

^{۳۰} اسرائیل خالقى پدی گونلپ اریحانینگ داشیندان آیلاناندان سَنگ، ایمانینگ اوستو بیلن دیوارلار ییقیلدی. ^{۳۱} ایمانینگ اوستو بیلن فاحیشه راحاب هَلک بُلمادی. اُل اسرائیل جاسوسلارینی قیزقینلیق بیلن قارشیلانیدیغی اوچین، خودایا موطیع بُلما دیقلار بیلن بیلَه اُل دوریلمدی.

^{۳۲} باشغا نَه نَهه آیداین؟ جَدعون، باراق، شَمشون، یفتاح، داوود، سموئیل و پیغامبارلار حاقدان گورونگ برَمگه واقیم یُق. ^{۳۳} ایمانینگ اوستو بیلن اُلا ر اِنچمه پادیشاهلیغی ینگدیلر، عادالاتی پرینه پتیردیلر، واعدالارا پتیدیلر، آرسلانلارینگ آغزینی باغلادیلار، ^{۳۴} توتاشیان اُدی سَندوردیلر، قیلیجینگ تیغیندان قاجپ سپیدیلار، اِجیز بُلَسالار هم گویچدن دُلدولار، جَنگه قوواتلانیپ و بیگانه قُشونلاری پتیرتیدیلار. ^{۳۵} آیلار اُلن یاقینلارینی دیرلن حالدا ایزینا آلدیلار. کبیرلری بُلَسا دیرلشدن سَنگ قاوی یاشایشا قاووشماق اوچین، آزاد بُلماغی قبول اِتمَن، عاذاپ و زجیره جیدادیلار. ^{۳۶} باشغا بیرلری ماسغارا اِدیلملره سزوار اِدیلمش شالاقانلار، زنجیرلار بیلن باغلانیپ، زیندانا زینگیلدیلار. ^{۳۷} اُلا رینگ کبیرینی داشلادیلار، بدنلرینی بیجغی بیلن کسپ اِیکی بُلدولر، قیلیچدان گچیرپ اُلدوردیلر. کبیرلر قُیون و گچى دریسینی گیب، آواراچیلیق چکدیلر، مَحْتَجَلیکده یاشادیلار، طولوم آشاغیندا عاذاپلانیپ، حُرلوق چکدیلر. ^{۳۸} دونیه اُلا ر لایق دَلدی. اُلا ر بیابانلاردا و داغلاردا اِنتیدیلر، چوقورلاردا و داغینگ دِشیکلرینده گوزگندیلر.

^{۳۹} اُلا رینگ همسسی ایمانینگ اوستو بیلن خودایی خُشوند اِدِن بُلَسالار هم، اُلا رینگ هیچ بیرى خودایینگ واعداسینا قاووشمادیلار. ^{۴۰} سُبُتی خودای بیزینگ اوچین خاص قاوی بیر زادی تاییارلاپدی. اُل اُزونه وفادار بُلان بو آداملارینگ بیزینگ بیلن بیرلیکده کَمیل بُلماغینی ایسلدی.

خودای سُبُتینی تربیتلَندیر

اینه، بیزینگ اِطرافیمیزی قاپلاپ آلان شیلَه اولی بولوت شاهاتلارینگ بارلیغینا گُره، قینچیلیق دُرْدِن هر هیل یوکی و بُنومیزدان یاپیشان گونه لری

خودایی رد اتمنگ

^{۱۴} هَمَلَر بیلن پاراحاتلیقدا بُلونگ و مُقَدَّس یاشاماغا چالیشینگ. یُغسا مُقَدَّس بُلان خودایی گُروپ بیلْمُرسینگیز. ^{۱۵} خاباردار بُلونگ، هیچ کیم خودایینگ مَرَحْمَتِینْدِن ماحروم بُلماسین. بیر آجی کُک گُگریپ، سیزه اذیت بَرْمَسین، کَن آداملار مونونگ بیلن زَهْر لِنْمَسین. ^{۱۶} هیچ کیم آخلاقسزلیق ایش اِتْمَسین، ایلکینجی حاقینی بیر اُفارا آشا ساتان عیسو یالی خودایا خُرمانسزلیق اِتْمَسین. ^{۱۷} بیلشینگیز یالی، بیر آز واقتدان سَنگرا عیسو آتاسینینگ بَرکتینی اَلْماق ایسَلدی، اِمّا رد اِدیلدی. مونونگ اوچین گُزیاش دُکوپ یالبارسا-دا، اِدیلن قاراری اویتْگَدیپ بیلْمَدی.

^{۱۸} سیزینگ یاقینلاشان داغینگیز اِلْپ گُروپ بُلان سینا داغی یالی دَلدیر. سینا داغیندا توتاشیپ اُد یاناردی، داغینگ اوستونی قارانگقیلیق و قارا بولوت اُرتوپ، قای-تُزان تور یاردی، ^{۱۹} سورنای سِسی چیقپ، خودایینگ آوازی اِشیدیلیردی. مونو اِشیدِن آداملار خودایینگ اُزلرینه ایکینجی گِرْک کِیلْمِزلیگی اوچین یالباریدیلار. ^{۲۰} سِبی: «داغا حَتّی حیوان هَم یوواشچا دِگیرسه، حُکْمَن داشلانسن» دین خودایینگ دِستورینا اُلاَر جیداپ بیلْمَندیلر. ^{۲۱} گُرنوش شِیله بیر قُرقونچدی، موسانینگ اُزی: «قُرقودان یانگا تیتِریرین» دِیپدی.

^{۲۲} سیز بُلسا صَهیون داغینا، دیری خودایینگ شَهری بُلان آسمانا دِگیشلی اورشلیمه، شاتلیغا اویشمَلْنِگه ییغنانان مونْگَلرچه پَریشده لَرینگ حوزورینا قُلا یلاشدینگیز. ^{۲۳} خودایینگ ایلکینجی فِرْزند لَرینینگ جِماغاتینا قُلا یلاشدینگیز، اُلا رینگ آدلاری آسماندا یازیلانْدیر. هَمْسینینگ قاضیسی بُلان و تاقوالی آداملارینگ روحلارینی کَمِیلْگه پِتیرِن خودایینگ حوزورینا گِلْدینگیز. ^{۲۴} سیز تَرَه عَهْدینگ بُنیاتچِسی عِسانینگ حوزورینا گِلْدینگیز. هاییلینگ اِنْتقام اَلْماغا قِیغیر یان قانیا دَل-ده، شِیله بُلسا گونَه لَریمیزی یووماق اوچین سِپیلن عِسانینگ قانیا یاقینلاشدینگیز.

^{۲۵} اونس پَرینگ، اُزونگیز بیلن کِیلْن خودایدان یوز اُورْمَنگ! اِگَر اسرائیل خالقینا پَر یوزونده کِیلْنی رد اِندلرینده، قاجیپ نِجات تاپمادیق بُلسالار، اُنْدا بیز آسماندا کِیلْن یوز اُورْمَنگ، جِزادان آصلا نِجات تاپما جاق دِیقمیز مِسه-معلیم گُرنوپ دور آخیری. ^{۲۶} شُل واقت خودایینگ سِسی پری تیتِر دِیددی، اِمّا ایندی اُل: «مَن یَنه بیر گِرْک دینگه پری دَل، آسمانی-دا تیتِر دِرین» دِیپ واعدای بردی. ^{۲۷} «یَنه بیر گِرْک» دین واعدای تیتِرْجک زاتلارینگ، یَعْنی یارادیلان زاتلارینگ آرادان آریلْجاق دِیغینی و چاقانماز زاتلارینگ اِبدی تیتِرْمَچْک دِیغینی بیلدیردِر. ^{۲۸} شونْگ اوچین هَم تیتِرْمَن پادشاهلیغا قاوشاندیغیمیز اوچین شوکور اِدیْلینگ. خودایی خُشنود اِتْمک اوچین اُنْگا خُرْمات و هَم قُرقی بیلن عیبادات اِدیْلینگ، ^{۲۹} سِبی خوداییمیز یاقپ-یاندیرچی اُدور.

آخیرقی ناصیحاتلار

۱۳ مسیحه ایمان گِتیْرلْره میناسپ بُلشی یالی، بیر-بیرینگیزی سُونْگ. ^۲ میهمانسُیر بُلونْگ. چونکی میهمانسُیر آداملارینگ کِیری پَریشده لَرینگ کیم دِیغینی بیلْمَزدِن اُلا ری میهمان اَلْدیلار. ^۳ زینداند اقیلاری یاتدان چیقارمانْگ، اُزونگیز هَم شُلا ر بیلن زینداند ا بُلان کیمین، اُلا ری یادلاپ دورونْگ. آزار چْکینلری یاتدان چیقارمانْگ، اُزونگیزی اُلا رینگ پَرینده قُیوپ گُرونْگ. ^۴ قُی، هَمَلَر نیکاح خُرْمات قُیسون، اَر-آیال دوشْگی گونَه بیلن ها پالانماسین. خودای فاسیقلا را و زینا کرلْره حُکوم اِدر. ^۵ پولونْگ عشقینا دوشْمَنگ. اِلینگیز دْکی بارینا قاناغات اِدینگ. سِبی خودای: «مَن سیزی هیچ هاچان یْکه گِیْرْمَرین و هیچ هاچان تِرْک اِتْمَرین» دِیددی. ^۶ شُنْگا گُرَه-ده، بیز اینام بیلن شِیله دِیْرِیس: «خودای، کُْمکْچیم، مَن قُرقمایارین، اینسان مانْگا نَمه اِدیپ بیلر؟» ^۷ خودایینگ سُرُونی سیزه پِتیرِن یُلْباشچیلارینگیزی یادا سالینگ. اُلا رینگ نَهیلی قاوی دورموشدا یاشاپ گِچْندِیگی بارادا فیکر اِدینگ. اُلا رینگ ایمانلاریندان نَمونه اَلینگ. ^۸ عِسی مسیح دوین و بو گون و تا اِبد هَم شُلدور.

قاراولچیلیق ایدیدیرلر. قۇ، أَلار وظیفه‌لرینی شاتلیق بیلن
پیرینه پتیرسینلر، قایغی-حاسرات چکمسینلر، یُغسام، مونونگ
سیره پیداسی پتمز. ^{۱۸}بیزینگ اوچین دُغا ایدینگ. بیز
وجدانیمیزینگ آراسادیغینا اینانیاریس و همه طارافدان همیشه
خُرماتا میناسیپ بُلوپ یاشاماق ایسلیریس. ^{۱۹}یانینگیزا باسیم
دُلا نیپ بارماغیم اوچین دُغا اتمگینگیزی آیراتین خاهش
ایدیرین.

^{۲۰-۲۱}ایسلگینی پیرینه پتیرمگیمیز اوچین، قۇ، پاراحتلیق
برین خودای بیزی همه گرکلی زاتلار بیلن دُلی تاییار اتسین.
أَل تانگرمیز عیسائی ایدیلیک عهد باغلاشیان قانینینگ
اوستو بیلن أَلومدین دیرلیدی و اُنی اُز قیونلارینینگ یعنی
خالقینینگ بییک چُپانی ایدپ بُلدی. قۇ، خودای اُزونی
خُشنود ایدین ایشلری اتمگیمیز اوچین، عیسی مسیحینگ
اوستو بیلن بیزی کَمیلشدیرسین. عیسی مسیحه ایدی
بییکلیک بُلسون! آمین.

^{۲۲}ای عزیزلر، سیره یازان بو قیسغا نامه‌مدافی
ناصیحاتلاریمی تویس یورکدین قبول اتمگینگیزی خاهش
ایدیرین. ^{۲۳}دُغانیمیز تیموتاوسینگ زینداندان بُشاندیغیندان
خابارلی بُلماغینگیزی ایسلیرین. یانیمَا گِلن واقیتنا، سیزی
گُرمگه اُزوم بیلن بیله اُنی هم آلیپ بارارین.

^{۲۴}همه یُلباشچیلارینگیزا و ایماندارلارا سلام آیدینگ.
ایتالیالی ایماندارلار هم سیره سلام یُلیارلار.
^{۲۵}همنگیزه خودایینگ مَرجمتی یار بُلسون!

^۹هر هیلی بیگانه تعلیماتلارا گُرون برپ، گِلن-گچنی
آلمانگ. قالبینگیزینگ ایپ-ایچمک عاداتلاریندان دَل-ده،
خودایینگ مَرجمتیندن قایملاماغی قاویدیر. سَببی
ایپ-ایچمک عاداتلارینگ ایزینا دوشینلر موندان هیچ
هیلی خاییر گُرن دلدیر.

^{۱۰}بیزینگ بیر قربانلیق جاییمیز باردیر، یُنه مُقادس چادیردا
خیدمات ایدین کاهینلارینگ اُندان اییمگه حاقی یُقدور.
^{۱۱}قربانلیق ماللارینینگ قانینی باش کاهین اینگ مُقادس
جایا گتیرپ، گُنه اوچین هُدرلیر، اِما أَلارینگ جسدی
أردوگاهدان داشاردا یاقیلیر. ^{۱۲}شنگا گُره، عیسی هم شَهر
دروزه سیندن داشاردا عاذاب چکپ اُلدی. أَل خالقینی
اُز قانی بیلن پکلیدی. ^{۱۳}گَلینگ، بیز هم اُنونگ جیدان
رُساو ایدلمیرینه جیداپ، اُردوگاهدان داشاری، اُنونگ یانینا
گیدیلینگ. ^{۱۴}چونکی بیزینگ بو یرده ایدی شَهریمیز
یُقدور، بیز گَلجکی ایدی شَهره قاراشیاریس. ^{۱۵}شونونگ
اوچین هم عیسانینگ اوستو بیلن خودایا قربانلیق حُکمونده
همیشه اُوکی باغیش ایدپ و اُنونگ آدینی شوکور ایدیلینگ!
^{۱۶}یاخشیلیق اتمگی و اِلده بارینگیزی بیلکیلره برمگی
اونوتمانگ، سَببی شونونگ یالی قربانلیقلار خودایی خُشنود
ایدیرین.

^{۱۷}یُلباشچیلارینگیزینگ سُزونه قولاق آسینگ، أَلارا موطیع
بُلونگ. أَلار سیزینگ جانینگیز اوچین خودایا حاساپ
بررلر. أَلارینگ سُزونه قولاق آسینگ، سَببی أَلار سیره